



La Lettre Electronique de TRRAACE TRRAACE Electronic Newsletter

N° 10 – 16/02/2005

TRRAACE :

TOUTES LES RESSOURCES POUR LES RADIOS AFRICAINES ASSOCIATIVES COMMUNAUTAIRES ET EDUCATIVES

TRACKING RESOURCES FOR RADIOS IN AFRICA AT THE BENEFIT OF THE ASSOCIATIVE COMMUNITY AND EDUCATIVE RADIO STATIONS

TODOS OS RECURSOS PARA AS RADIOS ASSOCIATIVAS EN AFRICA ASSIM CEMO COMUNITARIAS E EDUCATIVAS

[HTTP://WWW.MEDIAFRICA.NET](http://www.mediafrica.net)

TABLE DES MATIÈRES / TABLE OF CONTENT

TABLE DES MATIERES / TABLE OF CONTENT	1
NOUVEAUTE TRRAACE NEW	2
Répertoire des centres de formation	2
Directory of training centres	2
NOUVELLES DES RESEAUX / NETWORKS NEWS	2
Rencontre Internationale des Radios de l'Aire Francophone 2005	2
Mons, Belgique du 26 juin au 2 juillet 2005	2
Clôture des inscriptions le 25 février 2005	2
NOUVELLES RESSOURCES / NEW RESOURCES	3
Ong/Partenaires	3
Gret: Projet d'appui aux médias congolais	3
Bibliotheque / Library	3
1. MULTIMEDIA TRAINING KIT (MMTK)	3
2. MMTK EN FRANÇAIS	3
NOUVELLES/NEWS/NOTICIAS	4
Botswana: Community Radio Licensing in the Pipeline	4
Algérie: La radio régionale de Chlef souffle sa 1ère bougie	4
Somalia: HornAfrik Radio in Somalia attacked with Grenades	5
RDC: Session de formation au traitement de l'information en période électorale à Kisangani	5
Nigeria: Nigeria Broadcasting Commission to license community radio stations	5
Togo: Private radios warned about debating current events	5
Burundi: Body suspends private radio for two days	6
Nigeria: Broadcasting Commission shuts down four radio stations	6
Uganda: Ugandan Broadcasting Council switches off TV, radio stations	7
Togo: Le pouvoir togolais censure Nana FM	7
Togo: Threats to Private Radio Stations	8
RDC: les Radios communautaires décrètent le 23 février 2005 journée " Radio Silence "	8
Burkina Faso: "Pulsar" fermé temporairement, "La Voix du Passoré" avertie	9
ILLUSTREZ TRRAACE: L'ALBUM PHOTOS DE VOS RADIOS	10
The pictures of your radio stations on TRRAACE	10
QUI SOMMES NOUS ? WHO ARE WE?	10
avec le soutien de/ with support from :	10
Contact :	10

NOUVEAUTE**TRRAACE****NEW****REPertoire DES CENTRES DE FORMATION**

TRRAACE se complète. Nous venons de mettre en ligne un répertoire des centres, institutions et opérateurs de formation africains dans le domaine de la communication qui offrent des filières en radio ou des opportunités spécifiquement consacrées au secteur de la radio.

La mise à jour des informations offertes dépend largement du bon vouloir des institutions elles-mêmes et de leur volonté de nous transmettre les données actuelles. Nous les relancerons régulièrement à ce propos. La lettre électronique de TRRAACE vous tiendra informés des mises à jour.

Si vous connaissez des centres ou des prestataires à mentionner dans ce répertoire, merci de nous communiquer leurs coordonnées. Merci de votre collaboration.

DIRECTORY OF TRAINING CENTRES

The development of TRRAACE is still going ahead. A directory of communication and journalism training institutions and schools offering a curriculum in broadcasting has just been put online. The update of the information depends largely on the training centres themselves. We will maintain regular contact with them asking them to forward the most recent information about their curriculum and the respective data. The electronic newsletter will mention any update or new information which will be forwarded to us.

If you come across any other training centres or institutions offering training in broadcasting, please inform us accordingly, so this directory can be completed. Many thanks for your collaboration.

NOUVELLES DES RESEAUX / NETWORKS NEWS**RENCONTRE INTERNATIONALE DES RADIOS DE L'AIRES FRANCOPHONE 2005 - RIRAF**

***Mons, Belgique du 26 juin au 2 juillet 2005
Clôture des inscriptions le 25 février 2005***

Les Rencontres Internationales des Radios de l'Aire Francophone (Riraf) sont un lieu annuel d'échange et de réflexion sur l'appropriation par la communication des préoccupations de la société civile. Elles réunissent les acteurs des radios de l'aire francophone qu'ils soient journalistes, animateurs(trices), technicien(ne)s ou encore responsables d'antenne. Chacun témoignant sur des expériences concrètes; il s'agit de contribuer à un enrichissement tant collectif que personnel. Le vecteur de la rencontre est bien sûr "la Radio": Outil de communication au service des populations.

Durant la RIRAF, les participants élaborent des stratégies communes, ils planchent sur des projets de coopérations. Les supports des travaux sont en général des plénières, des ateliers de formation et des rencontres-débats avec experts.

La question des Nouvelles Technologies de l'Information et de la Communication n'est pas en reste. La RIRAF met en oeuvre une logistique permettant des formations-actions autour de contenus numériques originaux.

Les précédentes ont eu lieu à Sillé le Guillaume 2001, Montréal 2002, Dakar 2003, Bamako 2004.

La RIRAF 2005 se déroulera à Mons, Belgique du 26 juin au 2 juillet 2005 sur le thème : « Citoyenneté, société civile et radio ». Les inscriptions à la RIRAF 2005 sont ouvertes depuis le 15/05/2005 et se clôtureront le 25/02/2005.

Les modalités et le formulaire d'inscription sont disponibles sur le site <http://www.riraf.org>

NOUVELLES RESSOURCES / NEW RESOURCES

ONG/PARTENAIRES

Gret: Projet d'appui aux médias congolais

Le projet d'appui aux médias congolais du GRET (Groupe de recherche et d'échanges technologiques) vise à encourager la liberté d'expression et le pluralisme démocratique via le soutien aux médias congolais.

Il comporte cinq volets:

- Appui à la structuration des médias
- Défense des droits et de la liberté de la presse
- Formation
- Aide économique
- Régulation et autorégulation

Le soutien aux radios communautaires en RDC se fait directement au travers de deux volets : l'appui à la structuration des médias et la formation des journalistes.

C'est ainsi que le Gret soutient le développement de l'ARCO (Association des radios communautaires) par un appui structurel qui permet à l'association d'exister.

Sur le plan de la formation, les radios sont considérées comme des médias de premier plan dans la préparation des élections au Congo. Des formations spécifiques sont organisées en partenariat avec la Commission électorale indépendante à Kisangani (février 2005) et à Mbuji Mayi (mars 2005). En décembre 2004, le Gret avait déjà organisé à Matadi (Bas Congo) une formation sur le traitement journalistique des questions de droit, en collaboration avec l'ONG RCN Justice&Démocratie.

Le Gret appuie également en 2005 un projet de l'UCOFEM (les femmes des médias) qui vise à sensibiliser les femmes des marchés de Kinshasa et Matadi aux élections. Les programmes sont diffusés dans la langue locale, le linguala, par le biais de petits émetteurs de radio installés dans les marchés. Ces 'mamans' passent en effet le plus clair de leur temps au marché et sont peu touchées par les médias traditionnels.

Le Gret va aussi supporter le projet MEROU (Media au ruban rouge) dont le but est de sensibiliser par la radio les populations congolaises au VIH sida.

Pour plus d'information : Serge BAILLY, Responsable du Programme d'appui aux médias congolais - 8, avenue Mont des Arts - Kinshasa Gombe - tel: (243) 98 86 95 17 – Email: bailly@gret.org

BIBLIOTHEQUE / LIBRARY

1. MULTIMEDIA TRAINING KIT (MMTK)

Supported by ItrainOnline partner UNESCO, the MMTK is a series of modular training materials for use in face-to-face workshops:

<http://www.itrainonline.org/itrainonline/mmtk/>

Among other, the following MMTK materials were added to ItrainOnline in January: Radio formats; Content for exchange; Audience participation for community radio; Strategic technology planning for community radio.

2. MMTK EN FRANÇAIS

Le Kit de Formation Multimédia (MMTK) offre aux formateurs des télécentres, organisations médiatiques communautaires et secteur du développement un dossier structuré de matériel pour les aider à passer des médias traditionnels aux nouveaux médias ou à suivre une formation dans un nouveau domaine de compétences. Tout le matériel est présenté sous le même format standard et peut donc être utilisé comme des sections interchangeables qui permettent aux formateurs de façonner la formation requise en fonction de différents contextes.

Contenu actuel de ce site dans le domaine de la radio : Montage radiophonique ; Interview radiophonique ; Présentation radiophonique ; Radio Surf : Le script radio ; Codage ; Introduction à l'audio numérique

<http://www.itrainonline.org/itrainonline/mmtk/french.shtml>

NOUVELLES/NEWS/NOTICIAS

(Posted from 01 to 14/02/2005)

Algérie: La radio régionale de Chlef souffle sa 1ère bougie.....	4
Botswana: Community Radio Licensing in the Pipeline.....	4
Burkina Faso: "Pulsar" fermé temporairement, "La Voix du Passoré" avertie.....	9
Burundi: Body suspends private radio for two days.....	6
Nigeria: Broadcasting Commission shuts down four radio stations.....	6
Nigeria: Nigeria Broadcasting Commission to license community radio stations.....	5
RDC: les Radios communautaires décrètent le 23 février 2005 journée " Radio Silence ".....	8
RDC: Session de formation au traitement de l'information en période électorale à Kisangani.....	5
Somalia: HornAfrik Radio in Somalia attacked with Grenades.....	5
Togo: Le pouvoir togolais censure Nana FM.....	7
Togo: Private radios warned about debating current events.....	5
Togo: Threats to Private Radio Stations.....	8
Uganda: Ugandan Broadcasting Council switches off TV, radio stations.....	7

NEWS

FROM : 2005-02-01

Botswana: Community Radio Licensing in the Pipeline

<http://allafrica.com/stories/200501311358.html>

The Botswana Telecommunications Authority (BTA) has said that it is putting measures in place to grant licences for community radio stations. BTA senior manager in charge of broadcasting regulation, Benjamin Mogwera said last week that they do not want to rush things and they must conduct a public education first for Botswana to have a full understanding of a community radio station.

Mogwera said tendering for community broadcasting licences would only take place after public education. Though BTA have a target of the number of community broadcasting licences it would issue, Mogwera could not reveal the exact figure. He would not say how many applications they have received for public broadcasting. He said they have not finalised how long the licence should last. Some groups, which have shown an interest in community broadcasting, are Kuru Development Trust (KDT) in Ghanzi and Kamanakao, the Wayeyi pressure group. The coordinator of KDT group, Hendricks Gerling said the main obstacle they face is lack of funds.

Kamanakao on the other hand looks set to have a community radio station. Kamanakao kingpin, Professor Lydia Nyathi Ramahobo said they have not yet submitted their application. But they have conducted their own survey under the sponsorship of the Canadian High Commission. Source: Mmegi/The Reporter (Gaborone), January 31, 2005 -

Posted to the web January 31, 2005 and quoted by allAfrica.com

NEWS

FROM : 2005-02-01

Algérie: La radio régionale de Chlef souffle sa 1ère bougie

<http://fr.allafrica.com/stories/200501310420.html>

La radio régionale de Chlef vient de souffler sa première bougie.

Des portes ouvertes sur les différents services de la station régionale ont été organisées durant deux jours pour l'ensemble de la population de Chlef, Ain Defla, Relizane, etc. couverte par le programme quotidien de la radio qui s'étale de 8h00 jusqu'à 20h00. L'équipe journalistique et technique de cette radio, tous des jeunes, a pu attirer plusieurs milliers d'auditeurs et d'auditrices dans un laps de temps très court grâce à un programme très riche et varié.

Source: La Tribune (Alger), 29 Janvier 2005 - Publié sur le web le 31 Janvier 2005 et repris par allAfrica.com

ALERT

FROM : 2005-02-01

Somalia: HornAfrik Radio in Somalia attacked with Grenadeshttp://www.hornafrik.com/NewsPage/wararka_maanta29.htm#2

Somalia 's first independent broadcast media was attacked on Friday night at around 10:00 pm local time in Mogadishu . HornAfrik was attacked with two grenades thrown by unidentified men. The two attackers fled the scene on foot once they threw the bombs.

The real motive behind this attack is not yet fully known, but recently there has been growing threats directed at the emerging independent media in Somalia from some radical groups in Mogadishu who openly called for aggression against those they claimed to be "working for foreign interests" in the capital city.

HornAfrik Media, the first independent broadcast media in Somalia , was established in Mogadishu five years ago. HornAfrik Radio's independent reporting and its role promoting peace in Somalia was widely acknowledged by both Somalis and international actors. The Radio received the 2002 Freedom of Expression Award by the Canadian journalists for free expression (CJFE). Conversely, its critical reporting led to the armed attacks by various groups to the station and continued harassment and intimidation to its reporters in the past five years.

Source : 29/01/2005 - quoted by OneWorld Radio website

TRAINING

FROM : 2005-02-01

RDC: Session de formation au traitement de l'information en période électorale à Kisangani

Depuis le mardi 1 février et jusqu'au 11 du mois, le GRET (Groupe de recherche et d'échanges technologique) mène une formation de journalistes à Kisangani en RDC. Cette formation porte sur le traitement de l'information en période électorale.

La formation bénéficiera de l'appui de la Commission électorale indépendante (CEI) pour la sensibilisation des journalistes aux élections. Un formateur de l'Ecole de Journalisme de Lille - Richard Pernollet- s'occupe de la formation journalistique.

Le Gret a choisi de faire participer à cette session des journalistes des radios de Kisangani mais aussi de la région, dont ceux des radios de Isiro, Wamba, Buta, Bondo et Bunia.

Cette formation sera suivie en mars prochain par une autre destinée aux radioteurs de Mbuji Mayi (Kasai Oriental) et de ses environs.

Contact: Serge Bailly, GRET Responsable du Programme d'appui aux medias congolais; 8, avenue Mont des Arts - Kinshasa Gombe, RDC - Email: bailly@gret.org

Source: Communiqué de presse du GRET-RDC, 01/02/2005

NEWS

FROM : 2005-02-05

Nigeria: Nigeria Broadcasting Commission to license community radio stations

The National Broadcasting Commission is to license community radio broadcast stations to operate at the grassroots. The decision to this effect was reached at the meeting of the expanded board of management of the commission which took place in Lokoja, Kogi State.

In a statement in Abuja, the commission said licenses would be issued on the agreement that operations of such radio stations would be community based. Also, such stations would be non-profit oriented and managed by members of the host communities.

Source: Radio Nigeria-Lagos Channel 1 in English 1500 gmt 4 Feb 05, quoted by BBC Monitoring Global Newline Media File, 05/02/2005

ALERT

FROM : 2005-02-11

Togo: Private radios warned about debating current events

For local private radios, it is not advisable to air debates on the current events. Yesterday, the chairman of the national audiovisual committee ordered journalists from Kanal FM radio to interrupt a debate featuring several local journalists. As for Nostalgie radio, gendarmes arrived at

the station right after the airing of a debate. Journalist Guy Mars Dikodo was one of the guests of the programme. In 2003, Dikodo spent one month in jail and was tortured by the security forces. He spoke to correspondent Carine Frank.

[Dikodo] Right after airing the debate, the gendarmes arrived. They were carrying their weapons and had more weapons in their cars. We stayed upstairs in the studio and they stayed on the first floor in the secretary's office. They wanted to see the producers of the programme. They were told that they had already left. That is why we were not arrested.

[Frank] Were they threatening?

[Dikodo] Yes, they were very threatening, very aggressive. They said: [President] Eyadema is dead, but we are still around. You have seen nothing yet, because this is just the beginning. If you want to be responsible for people's death, go on airing such programmes.

[Frank] What do you think about such warnings? This is not the first time that threats have been issued against you.

[Dikodo] I take them very seriously. The atmosphere is extremely tense. However, this will not make me any less determined, because I am not a criminal. I am rather fighting the right battle.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 0630 gmt 9 Feb 05, quoted by BBC Monitoring Global Newsline Media File, 10/02/2005

ALERT

FROM : 2005-02-12

Burundi: Body suspends private radio for two days

The African Public Radio has been suspended for two days starting from tomorrow. The decision was taken by the National Communication Council [government body which regulates work of journalists in Burundi].

Net Press [a private news agency] has been suspended for seven days for defamation against (?CNLS) and Frodebu [Front for Democracy in Burundi] presidents.

According to Net Press director, Jean-de-Dieu [as heard] Kavumbagu, the NCC has once again shown that it is not independent. [Passage omitted]

Source: report by Burundi Radio Publique Africaine on 11 February 2005, quoted by BBC Monitoring Global Newsline - Media, 12/02/2005

ALERT

FROM : 2005-02-12

Nigeria: Broadcasting Commission shuts down four radio stations

The National Broadcasting Commissions [NBC] has shut down four radio stations alleged to be operating illegally in the country. The director-general of the commission, Dr Silas Yisa, told the House of Representatives committee on information yesterday that the illegal radio stations were operating in Kano, Bauchi and Kwara states. According to him, two of the illegal radio stations were found in Kano while one each was discovered in Bauchi and Kwara.

He said the commission had closed them following reports from security agencies and NBC monitors. The director-general was invited by the committee to mediate between the commission and the DAAR Communications, owners of AIT/Ray Power, over the issues of licence fees and chain network broadcasting by the private radio/television station. Making a case for the reduction in the licence renewal fees being charged by the commission, the chairman of DAAR Communication, Dr Raymond Dokpesi, said the renewal fee being demanded was capable of strangulating the independent broadcast stations in the country.

He accused the commission of not creating a level playing ground between the independent broadcasters and government-owned radio and television stations, noting that while state radio and television stations pay only 500,000 naira for their licences, the independent broadcast stations pay about 2 million.

Dr Dokpesi said the ban placed by NBC on retransmission of foreign news stations had caused a lot of problems for independent broadcasters and urged the house to intervene on behalf of the independent broadcasters.

In his response, the director-general denied that the commission was selective with its implementation of renewal of licences. He explained that while state radio and television stations cover only one state, independent broadcast stations cover more than one state, arguing that their licences cannot be the same. The director-general of NBC said the commission would implement the code of broadcasting without fear or favour, pointing out that this is the only way to ensure

sanity in the industry.

Source: Vanguard, Lagos, in English 9 Feb 05 p 13, quoted by BBC Monitoring Global Newline - Media, 12/02/2005

ALERT

FROM : 2005-02-12

Uganda: Ugandan Broadcasting Council switches off TV, radio stations

Top TV, Top Radio and Kampala FM have been taken off air for failing to pay licence fees. Lukaaya said the stations are owned by the Christian Life Ministries of Pastor Jackson Ssenyoga. They were switched off by the Broadcasting Council yesterday. Their equipment was seized by the council's operations manager, Dennis Lukaaya, at Kololo Hill for allegedly failing to pay licence fees.

Television stations pay 5m shillings [3000 dollars] per year, while radios pay 3m shillings [1700 dollars] in licence fees.

In 2003, the Broadcasting Council stopped the transmission of some media houses owned by the same organization for failure to clear their licence fees.

Source: The New Vision web site, Kampala, in English 12 Feb 05, quoted by BBC Monitoring Global Newline - Media, 12/02/2005

ALERT

FROM : 2005-02-12

Togo: Le pouvoir togolais censure Nana FM

Au Togo, les médias indépendants sont dans une situation de plus en plus précaire depuis le décès, le 5 février, de Gnassingbé Eyadéma et l'accession à la présidence de l'un de ses fils, Faure Gnassingbé, sur l'initiative des forces armées. Plusieurs radios ont été l'objet de pressions insistantes dans le but de leur faire renoncer à leur mission d'informer la population sur la situation créée par ce qui s'apparente à un coup de force militaire. Après la fermeture de l'une d'entre elles, Radio Lumière, jeudi 10 février, ce sont Nana FM - radio avec laquelle le Conseil National des Radios Associatives (C.N.R.A.) travaille depuis novembre 2001, date de son jumelage avec radio R d'autan (Lavaur, Tarn) - et deux autres radios indépendantes qui ont été réduites au silence la nuit dernière. A l'occasion des échanges de savoir-faire réciproque, de l'échanges de programmes et d'actions de formation, mis en place avec Nana FM dans le cadre de ce jumelage soutenu par le Ministère français des Affaires Etrangères, le C.N.R.A. a pu apprécier combien l'équipe de Nana FM a assuré, ces dernières années et dans des conditions déjà difficiles, un travail exemplaire d'information indépendante, avec le souci de dire la réalité, à la fois sans la tronquer et de façon mesurée et responsable. Depuis le 5 février, elle s'est efforcée de maintenir l'ouverture de son antenne à toutes les parties prenantes de la crise que vit le Togo, dont des membres de l'opposition, en vue de proposer à ses auditeurs une information équilibrée. Jeudi 10 février, lors d'une réunion à la Haute Autorité de l'Audiovisuel et de la Communication (HAAC), le chargé de la communication des Forces Armées Togolaises l'a pointée du doigt, avec trois autres radios indépendantes, comme « s'adonnant à un jeu dangereux aux résultats imprévisibles ». Sa fermeture le lendemain, vendredi 11 février dans la soirée, officiellement en raison d'un retard dans le paiement de taxe, s'inscrit dans la suite de ces mesures d'intimidation. Dans les heures qui ont suivi deux autres radios de Lomé, Kanal FM et radio Nostalgie, ont subi le même sort. Au delà du prétexte officiel invoquée, cette décision de faire taire radio Nana Fm et d'autres radios indépendantes togolaises constitue bien une tentative de mise au pas des médias « non conformes », à un moment où le Togo et les Togolais ont plus que jamais besoins de moyens d'information à l'image de Nana Fm, soucieux de vérité et ayant le sens des responsabilités. Le choix des autorités bafoue la Charte Africaine des droits de l'Homme et des Peuples et les traités internationaux que le Togo a ratifiés. Il va à l'encontre des engagements de respecter la liberté d'expression pris en avril 2004, dans le cadre des négociations avec l'Union Européenne. Le C.N.R.A. demande aux autorités togolaises de mettre fin à cette politique d'intimidation et de répression contre les médias indépendants. Il exprime sa crainte de voir cette répression déboucher sur des arrestations et d'autres atteintes aux droits de l'Homme et à la liberté d'expression. Il appelle les autorités françaises et européennes à intervenir auprès du gouvernement togolais en vue de permettre le rétablissement sans délais du droit pour Nana FM et les autres médias indépendants togolais de remplir leur mission d'information. Source: Communiqué du CNRA, France, le 12/12/2005

ALERT

FROM : 2005-02-12

Togo: Threats to Private Radio Stations<http://allafrica.com/stories/200502110616.html>

CPJ is outraged at today's closure of the private station Radio Lumière, as well as attempts by Togolese authorities to intimidate private broadcasters that have protested the military's appointment of the late President Gnassingbé Eyadema's son as leader.

Earlier in the week, officials cut FM transmissions of Radio France Internationale (RFI), which resumed this morning. However, a France-based RFI reporter remains in neighboring Benin after being denied a visa to enter Togo, according to local sources.

Police today shuttered Radio Lumière in Aného, about 31 miles (50 kilometers) east of the capital, Lomé, seizing equipment and driving the station's director into hiding, according to local sources. They said police accused the station of inciting violence after it aired critical debates.

The crackdown comes after the death last weekend of Gnassingbé Eyadema, who had ruled the country for 38 years, and the army's swift move to install one of his sons, Faure Gnassingbé, as president in defiance of the constitution. Parliament has since amended the constitution to legitimize the move, but there has been a chorus of regional and international protest.

Local sources say private radio stations have been broadcasting critical debates and interviews on the situation, drawing a number of threats from the ruling authorities. Directors and news editors of private stations were summoned today to a meeting at the media regulatory body, known by its French acronym HAAC, during which a senior official from the Communications Ministry threatened that the stations' licenses would not be renewed if the outlets did not "work properly," according to one of the station directors. An army spokesman also at the meeting told the radio stations that they must immediately stop the critical debates.

CPJ sources said that four Lomé radio stations were targeted: Radio Kanal FM, Radio Nana FM, Radio Nostalgie, and Radio Maria.

Source and more information:

For further information, contact Africa Program Coordinator Julia Crawford (x112) at CPJ, 330 Seventh Ave., New York, NY 10001, U.S.A., tel: +1 212 465 9344, fax: +1 212 465 9568, e-mail: africaprogram@cpj.org, jcrawford@cpj.org, Internet: <http://www.cpj.org/>
Quoted by allafrica.com

ALERT

FROM : 2005-02-12

RDC: les Radios communautaires décrètent le 23 février 2005 journée " Radio Silence "<http://fr.allafrica.com/stories/200502110451.html>

"Conformément à leurs cahiers de charge, les stations de radiodiffusion et les chaînes de télévision confessionnelles et thématiques doivent s'interdire de diffuser des émissions politiques, des journaux politiques et des journaux (parlés ou télévisés) ou de servir de support politique sous peine de l'application des peines prévues par la loi ".

Voilà la disposition de l'article 4 de la note circulaire du ministre de l'Information et Presse, datée du 18 janvier dernier, qui a provoqué un lever de bouclier du côté des radios communautaires.

Dans un document parvenu à notre rédaction, l'Association des radios Communautaires du Congo (ARCO) " demande pacifiquement à tous les radioteurs d'observer une journée " Radio Silence " sur toute la république, le mercredi 23 février 2005. Prenons le temps d'expliquer notre situation à tous les auditeurs ".

Selon, Freddy Mulongo, Président de l'ARCO, cette note circulaire d'Henri Mova a été signée suite à la diffusion de la conférence de presse de Joseph Olengankoy , ministre limogé des Transports et Communications, à deux reprises sur Canal Kin Télévision et Canal Congo Tv. Ainsi, revenant sur le cahier de charges dont parle le ministre, le Président de l'ARCO rappelle qu'il comprend quatre feuillets. Il date de l'époque mobutiste et serait antidaté du 27 février 1997 par le ministre Koloni Longo, alors que les forces de l'AFDL étaient aux portes de Kinshasa. Bien qu'étant unique et imposable à tous les médias (privés commerciaux et associatifs et communautaires), il n'aurait jamais été signé par la RTNC ; média public.

Par ailleurs, dans son article 3, ce cahier de charges stipule, à l'alinéa 2 ; que " l'ensemble des émissions programmées et diffusées doit viser l'information, l'éducation et la distraction de l'auditeur et du téléspectateur ". Pour l'ARCO, cela est à l'opposé de l'esprit de la note circulaire du

Ministre de l'Information et presse. Bien pire, les radioteurs déplorent le fait que les propos jugés injurieux de Joseph Olengankoy, diffusés dans des médias privés commerciaux, aient provoqué des sanctions contre les radios associatives et communautaires.

Après avoir démontré le rôle capital joué par ces radios, porte-voix des personnes vulnérables, souligne que les dégâts causés par cette note circulaire sont énormes dans les provinces. D'où cet appel à la solidarité pour faire face à l'interdiction émanant du ministère de l'Information et presse. Son point d'orgue sera en fait la journée " Sans Radio " projetée pour le 23 février prochain. La position de la HAM appuie l'ARCO. Au-delà de cette protestation de l'ARCO, la haute Autorité des Médias (HAM) a livré mardi sa position face à la note circulaire du ministre Mova, mise en cause. L'institution d'appui à la démocratie qualifie d'illégale l'ordre de couper le signal de Canal Kin télévision et de Canal Congo Tv ainsi que la note circulaire du ministre de l'Information et Presse. Elle ne les déclare nuls et de nul effet. Ces mesures constituent un empiètement du domaine de compétence de la HAM, a martelé l'assemblée plénière de la HAM.

Modeste Mutinga, président de la HAM, a déploré "l'attitude du ministre qui s'est cru à tort en droit d'empiéter dans le domaine de responsabilités de la HAM, en distribuant sans mandat, des instructions aux médias sur le contenu de leurs programmes". Par ailleurs, il a invité les partenaires de son institution à se lancer dans une campagne de moralisation et de responsabilisation des journalistes. Car, il a été constaté qu'à partir de janvier dernier, les stations de radio et de télévision de Kinshasa ont bafoué notamment toutes les règles d'accès égalitaire aux médias, de la conciliation de l'exercice loyal du métier du journaliste avec l'intérêt collectif.

Source: Le Phare (Kinshasa), 11 Février 2005 - Publié sur le web le 11 Février 2005 et repris par allAfrica.com

ALERT

FROM : 2005-02-12

Burkina Faso: "Pulsar" fermé temporairement, "La Voix du Passoré" avertie

<http://fr.allafrica.com/stories/200502100351.html>

Lors de sa session du 7 février 2005, le Conseil supérieur de l'information (CSI) a décidé de la fermeture provisoire de Radio Pulsar et d'un avertissement à "La Voix du Passoré".

Source : L'Observateur Paalga (Ouagadougou), 10 Février 2005
Publié sur le web le 10 Février 2005 et repris par allAfrica.com

ILLUSTREZ TRRAACE: L'ALBUM PHOTOS DE VOS RADIOS

Avec la mise en ligne du répertoire des radios africaines – plus de 1300 radios aujourd'hui – nous avons ouvert un « album photo » des radios communautaires et associatives (locales et rurales aussi) africaines.

Envoyez-nous des photos de vos stations, de votre équipe, de vos animations. Une autre manière d'échanger entre radioteurs. Envoyez vos photos à editor@mediafrica.net ou postmaster@mediafrica.net. N'oubliez pas de mentionner le nom de votre radio, la localité et le pays, et une légende éventuellement. Merci de préciser aussi le nom du photographe pour que nous puissions accorder le crédit photographique et mentionner les informations de droits d'auteur.

THE PICTURES OF YOUR RADIO STATIONS ON TRRAACE

When launching the directory of the radio stations in Africa – more than 1300 today – we open a “photograph album”. We call for digital pictures of African community and associative (rural and local too) radio stations. This is another way of sharing experiences among the African broadcasters.

Please send your digital photos to editor@mediafrica.net or postmaster@mediafrica.net. Be sure to note the name of your station, the city and the country, and a short caption. Be sure also to note any photographer credit or copyright information, to be included when posted.

QUI SOMMES NOUS ? WHO ARE WE?

TRRAACE is a joint-venture between the following organisations:

Les deux organisations suivantes se sont associées pour créer ce site de ressources pour les radios associatives, locales, rurales et communautaires d'Afrique:

<p>New People Media Centre (NPMC) Kilimani Road 2/205 P.O. Box 21681 Nairobi, KENYA Tel. : +254-2-577 407 and 577 408 Fax : +254-2-567 230 URL: http://www.newpeoplemedia.org</p>	<p>Centre des Médias Communautaires Africains (CEMECA) Association SALAKI BP 210 Dedougou, BURKINA FASO Tel: (00226) 20 52 04 63; (00226) 70 25 36 39; (00226) 70 72 08 43</p>
---	--

avec le soutien de/ with support from :



CONTACT :

Pour toute correspondance, envoi des photos de vos stations :
 Correspondence, pictures of your radio stations and any query:
editor@mediafrica.net

Si vous désirez continuer à recevoir ce bulletin électronique, merci de vous inscrire
http://www.mediafrica.net/DB/Newsletter_Registration.php
 ou envoyer un email à / or send an email to editor@mediafrica.net
 Interested to continue to receive this electronic newsletter? Please subscribe

Si vous ne désirez pas recevoir les prochains envois de la lettre électronique de TRRAACE, envoyez un courriel à editor@mediafrica.net avec le message “Désabonnement”.

If you are not interested to receive further issues of TRRAACE electronic Newsletter, please send an email to editor@mediafrica.net, with the message “Unsubscribe”